Landeshauptstadt Hannover Datum 16.03.2017

PROTOKOLL

3. Sitzung des Jugendhilfeausschusses am Dienstag, 7. Februar 2017,
Rathaus, Hodlersaal

Beginn 12.00 Uhr
Ende 14.22 Uhr

A	Stimmberechtigte Mitglieder		
	Ratsherr Hauptstein als Vorsitzender	-	AfD-Fraktion
	(Herr aus der Fünten)	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	(Ratsherr Bindert)	-	Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
	(Ratsherr Bingemer)	-	FDP-Fraktion
	(Herr Boes)	-	Diakonisches Werk Hannover
	(Ratsherr Borstelmann)	-	CDU-Fraktion
	Ratsfrau Dr. Carl	-	SPD-Fraktion
	Ratsherr Döring	-	FDP-Fraktion
	Herr Duckstein	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	(Herr Dymala)	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	Ratsherr Finck	-	SPD-Fraktion
	(Ratsfrau Gamoori)	-	SPD-Fraktion
	Ratsherr Gast	-	Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
	(Ratsherr Gill)	-	SPD-Fraktion
	Ratsfrau Jeschke	-	CDU-Fraktion
	Frau Karch	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	(Ratsherr Klapproth)	-	CDU-Fraktion
	Ratsfrau Klebe-Politze	-	SPD-Fraktion
	(Herr Müller-Brandes)	-	Diakonisches Werk Hannover

	Frau Pietsch	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	Ratsherr Pohl	-	CDU-Fraktion
	Herr Riechel-Rabe	-	DRK Region Hannover e. V.
	(Herr Steimann)	-	Der Paritätische Hannover
	Herr Teuber	-	Arbeiterwohlfahrt, Region Hannover e. V.
	(Frau Wermke)	-	Stadtjugendring Hannover e. V.
	(Ratsherr Dr. Wichardt)	-	AfD-Fraktion
	Frau Wilke	-	Caritas
	(Beigeordnete Zaman)	-	SPD-Fraktion
	Ratsherr Zingler	-	Die Linke und Piraten
B	Grundmandat		
	(Ratsherr Böning)	-	Die Hannoveraner
	(Ratsherr Förste)	-	Die Fraktion
	Ratsherr Wruck	-	Die Hannoveraner
C	Beratende Mitglieder		
	Herr Bergen	-	Vertreter der evangelischen Kirche
	(Frau Bloch)	-	Vertreterin der katholischen Kirche
	Frau Broßat-Warschun	-	Leiterin des Fachbereichs Jugend und Familie
	Frau David	-	Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Mädchen (Violetta)
	(Herr Jantz)	-	Beratungsstelle mannigfaltig
	(Frau Panafidina)	-	Vertreterin der Jüdischen Gemeinde
	Herr Rohde	-	Stadtjugendpfleger
	Herr Rozin	-	Vertreter Kita-Stadtelternrat
	(Frau Schnieder)	-	Vertreterin der Kinderladen-Initiative Hannover e. V.
	(Frau Schürmann)	-	Sozialarbeiterin

	(Frau Wessels)	-	Richterin
	Herr Widera	-	Vertreter des Humanistischen Verbandes Nds.
	(Frau Wittenberg)	-	Lehrerin
D	Presse		
	Herr Krasselt	-	Neue Presse
	Herr Schinkel	-	Hannoversche Allgemeine Zeitung
E	Verwaltung		
	Frau Ast	-	ÖPR 51
	Frau Brehmer	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Kommunaler Sozialdienst
	Herr Cordes	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Zentrale Fachbereichsangelegenheiten
	Herr Dienst	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Zentrale Fachbereichsangelegenheiten
	Frau Emmerich-Jüttner	-	Dez. IV
	Frau Frerking	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Kinder- und Jugendarbeit
	Herr Gronen	-	Fachbereich Jugend und Familie Bereich Kommunaler Sozialdienst
	Frau Kalmus	-	Büro Oberbürgermeister, Presseinformation und Öffentlichkeitsarbeit
	Frau Klinschpahn-Beil	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Kindertagesstätten
	Herr Pape	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Zentrale Fachbereichsangelegenheiten
	Herr Peters	-	Fachbereich Jugend und Familie Bereich Kommunaler Sozialdienst
	Herr Maschke	-	Fachbereich Jugend und Familie Bereich Heimverbund
	Herr Rauhaus	-	Fachbereich Jugend und Familie, Bereich Kindertagesstätten
	Herr Redeker	-	Fachbereich Finanzen Bereich Haushaltsmanagement
	Frau Rzyski	-	Jugend-, Familien- und Bildungsdezernentin
	Frau Teschner	-	Fachbereich Jugend und Familie, Koordination Jugendhilfeplanung

Tagesordnung:

I. Ö F F E N T L I C H E R T E I L

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und Beschlussfähigkeit sowie Feststellung der Tagesordnung

2. EINWOHNERINNEN- und EINWOHNERFRAGESTUNDE

3. Genehmigung des Protokolls über die 1. Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 28.11.2016 - Öffentlicher Teil -

4. Beratung des Haushaltsplanes 2017/2018 einschließlich des Investitionsprogramms

4.1. Anträge der Fraktionen und Sonstiger
- Tischvorlage -

4.1.1. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit / "Die Falken" - JZ Lister Turm
(Drucks. Nr. H-0005/2017)

4.1.2. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder und Jugendarbeit DGB - Jugend Niedersachsen- Kl. JT Bothfeld
(Drucks. Nr. H-0006/2017)

4.1.3. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit UJZ KornstraßeJ
(Drucks. Nr. H-0007/2017)

4.1.4. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit - Reduzierung Mittel gegen Rechts und Gewaltprävention
(Drucks. Nr. H-0008/2017)

4.1.5. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit - Ev. luth. Stadtkirchenverband, JZ Vahrenwald
(Drucks. Nr. H-0009/2017)

4.1.6. **Fraktion Die Hannoveraner:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, "Die Falken" - Kl. JT Anderten
(Drucks. Nr. H-0010/2017)

4.1.7. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36501 Kindertagesbetreuung, Investitionsprogramm Kinderbetreuungsfinanzierung
Haushaltsbegleitantrag
(Drucks. Nr. H-0060/2017)

4.1.8. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36302 Hilfen zur Erziehung, Budget Experimentiertopf
Ertrag/Aufwand: Ordentliche Aufwendungen
(Drucks. Nr. H-0061/2017)

4.1.9. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36303 Jugendschutz
Ertrag/Aufwand: Zuwendung
(Drucks. Nr. H-0062/2017)

4.1.10. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36501 KIndertagesbetreuung, Ausschreibung Betrieb neuer Einrichtungen
Ertrag/Aufwand: Ordentliche Aufwendungen
Haushaltsbegleitantrag
(Drucks. Nr. H-0063/2017)

4.1.11. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Fachstelle Mediensucht
Ertrag/Aufwand: Zuwendungen
(Drucks. Nr. H-0064/2017)

4.1.12. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Mädchenhaus KOMM
Ertrag/Aufwand: Zuwendungen
(Drucks. Nr. H-0065/2017)

4.1.13. **CDU-Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Jugendberatung Hinterhaus
Ertrag/Aufwand: Zuwendungen
(Drucks. Nr. H-0066/2017)

4.1.14. **Stadtjugendring Hannover e.V.:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Zentrale Führungsaufgaben und Personalkosten
(Drucks. Nr. H-0072/2017)

4.1.15. **Stadtjugendring Hannover e.V.:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder und Jugendarbeit Budgeterhöhung für die Offenen Einrichtungen und Verbände
(Drucks. Nr. H-0073/2017)

4.1.16. **Stadtjugendring Hannover e.V.:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Investition: neu: Organisationsentwicklungsprozess des SRJ: Umsetzung des Positionspapiers
(Drucks. Nr. H-0074/2017)

4.1.17. **Stadtjugendring Hannover e.V.:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Investition: Neu: Projekt IKÖ
(Drucks. Nr. H-0075/2017)

4.1.18. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36501 Kindertagesstättenbetreuung, zusätzliche Stelle für die Träger der Familienzentren
Ertrag/Aufwand: 42716000
(Drucks. Nr. H-0101/2017)

4.1.19. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36303 Jugendschutz
Ertrag/Aufwand: 2.2. AWO KonneX
(Drucks. Nr. H-0102/2017)

4.1.20. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit
Ertrag/Aufwand: 1.13. Schreberjugend Hannover - GoHin Haushaltsbegleitantrag
(Drucks. Nr. H-0103/2017)

4.1.21. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, NEU Inklusives Jugendzentrum Hannover-Linden
(Drucks. Nr. H-0104/2017)

4.1.22. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung
Ertrag/Aufwand: 2.2.9. Institut Mannigfaltig- Arbeit mit Jungen und Männern im Gewaltpräventionsbereich
(Drucks. Nr. H-0105/2017)

4.1.23. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36303 Jugendschutz
Ertrag/Aufwand: 4. Luther-Kirchentreff e.V. Treffpunkt Kopernikusstraße
(Drucks. Nr. H-0106/2017)

4.1.24. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, NEU Männerbüro: Caring Dads- Soziales Training für gewaltätige Männer
(Drucks. Nr. H-0107/2017)

4.1.25. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36303 Jugendschutz
Ertrag/Aufwand: 2.3. Glashütte
(Drucks. Nr. H-0108/2017)

4.1.26. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36303 Jugendschutz
Ertrag/Aufwand: NEU BAF - HaKip
(Drucks. Nr. H-0109/2017)

4.1.27. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, BMX-Sport
Haushaltsbegleitantrag
(Drucks. Nr. H-0110/2017)

4.1.28. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Nutzung Garten Don-Bosco-Haus
Haushaltsbegleitantrag
(Drucks. Nr. H-0111/2017)

4.1.29. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit
Ertrag/Aufwand: 5.13. CAN e.V. Yard Skatehall
(Drucks. Nr. H-0112/2017)

4.1.30. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit
Ertrag/Aufwand: 5.14. Naturfreunde Hannover- Betreuungsprojekt Möhringsberg
(Drucks. Nr. H-0113/2017)

4.1.31. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit
Ertrag/Aufwand: 3.13. M.A.J.A. Mobile aufsuchende Jugendarbeit
(Drucks. Nr. H-0114/2017)

4.1.32. **Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, B 90/Die Grünen und FDP:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung Mädchenhaus Hannover e.V.
(Drucks. Nr. H-0128/2017)

4.1.33. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, SJD "Die Falken" - JZ Lister Turm
(Drucks. Nr. H-0129/2017)

4.1.34. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, SJD "Die Falken" Kl. JT Anderten
(Drucks. Nr. H-0130/2017)

4.1.35. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Mittel gegen Rechts und Gewaltprävention
(Drucks. Nr. H-0131/2017)

4.1.36. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, DGB-Jugend Niedersachsen - Kl. JT Bothfeld
(Drucks. Nr. H-0132/2017)

4.1.37. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, UJZ Kornstraße
(Drucks. Nr. H-0133/2017)

4.1.38. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ev.-luth. Stadtkirchenverband - Ev. JZ Vahrenwald
(Drucks. Nr. H-0134/2017)

4.1.39. **Fraktion Die Fraktion:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder - und Jugendarbeit, Fährmanns Kinder Fest e.V.
(Drucks. Nr. H-0135/2017)

4.1.40. **Gruppe Linke & Piraten:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit- Förderung des Werft 64 Hannover e.V.
Zuwendungsverzeichnis
(Drucks. Nr. H-0140/2017)

4.2. Angenommene Anträge und Empfehlungen der Stadtbezirksräte zum Verwaltungsentwurf des Haushaltsplanes 2017/2018 und des Investitionsprogramms zur Kenntnisnahme und ggfs. Beschlussfassung

4.3. Haushaltssatzung 2017 / 2018
(Drucks. Nr. 1685/2016 mit 3 Anlagen)

5. Einrichtung einer Krippengruppe und Umstrukturierung in der Kindertagesstätte Chemnitzer Straße (Carl-Sonnenschein-Haus)
(Drucks. Nr. 0081/2017)

6. Bericht der Dezernentin

II. N I C H T Ö F F E N T L I C H E R T E I L

7. Genehmigung des Protokolls über die 1. Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 28.11.2016 –Nichtöffentlicher Teil-

I. Ö F F E N T L I C H E R T E I L

Tagesordnungspunkt 1

Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und Beschlussfähigkeit sowie Feststellung der Tagesordnung

Ratsherr Hauptstein eröffnete die Sitzung, begrüßte die Anwesenden und stellte die ordnungsgemäße Ladung und die Beschlussfähigkeit des Jugendhilfeausschusses fest.

Ratsherr Hauptstein machte darauf aufmerksam, dass es in der Tagesordnung keinen Punkt 6 gebe und damit die nachfolgenden Punkte aufrücken würden sowie dass die Haushaltsplanberatungen ausschließlich anhand der auf die Tische verteilten Querlisten erfolge.

Der Jugendhilfeausschuss genehmigte einstimmig die Tagesordnung in der vom Ratsherrn Hauptstein vorgetragenen geänderten Fassung.

Tagesordnungspunkt 2

EINWOHNERINNEN- und EINWOHNERFRAGESTUNDE

- Keine Fragen -

Tagesordnungspunkt 3

Genehmigung des Protokolls über die 1. Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 28.11.2016 - Öffentlicher Teil -

Der Jugendhilfeausschuss genehmigte einstimmig den öffentlichen Teil des Protokolls über seine 1. Sitzung am 28.11.2016.

Tagesordnungspunkt 4

Beratung des Haushaltsplanes 2017/2018 einschließlich des Investitionsprogramms

Ratsherr Finck, Ratsherr Gast, Ratsherr Pohl, Ratsherr Wruck, Ratsherr Döring sowie Ratsherr Förste gaben jeweils einen Überblick über die von ihren Fraktionen eingereichten Haushaltsanträge.

Herr Rozin äußerte, dass die Fraktionen mit ihren Anträgen deutlich gemacht haben, dass sie für Pluralität im Jugendhilfebereich stünden und wies in Bezug auf den Antrag von **Ratsherrn Wruck** zur Kürzung der Finanzierung der UJZ Kornstraße darauf hin, dass im JZ Kornstraße zwei Kindertagesstätten untergebracht seien und die Kinder in hoher Qualität betreut würden und er davon ausgehe, dass sich diese Qualität im Jugendbereich fortsetzen würde. Der Kita-Stadtelternrat plädiere weiterhin für eine sehr achtsame und kontinuierliche Finanzierungspolitik.

Herr Teuber schlug vor, für ein mögliches Controlling des Haushaltes auch Studien mit neueren wissenschaftlichen Erkenntnissen, wie von der Friedrich-Ebert-Stiftung und des deutschen Wirtschaftsinstitutes, heranzuziehen. Soziales Handeln müsse nicht immer am Geld gemessen werden, es sei ein Wert an sich für die Gesellschaft und schließe einen volkswirtschaftlichen Vergleich nicht aus.

Herr Duckstein schloss sich für den Stadtjugendring Hannover den vorangegangenen Dankesworten an und wies darauf hin, dass es bisher noch nicht gelungen sei, den Versuch der Dynamisierung und Anpassung in den Griff zu bekommen. Am Ende der Sitzung müsse man sich die Frage stellen, wie man mit verdeckten Kürzungen dadurch umgehe, dass man bestimmte Ansätze einfach fortgeschrieben und es nicht geschafft habe, da weiterzukommen. Er wies auf die Anträge des Stadtjugendrings hin, die sich an dieser Stelle diesen Problemen angenommen hätten.

Herr Bergen äußerte sich dahingehend, dass er mit besonderer Dankbarkeit den Antrag der Mehrheitsfraktion, das Jugendzentrum Linden mit in das städtische Zuwendungsverzeichnis aufzunehmen, zur Kenntnis genommen habe. Auch die evangelische Kirche sei auf städtische Zuwendungen und Unterstützung angewiesen, da sich diese Einrichtungen nicht selbst finanzierten, neben eigenen finanziellen Mitteln werde auch ehrenamtliches Engagement eingebracht. **Herr Bergen** führte weiter aus, dass die Anträge der Hannoveraner die politische Zielrichtung deutlich werden lasse. Man habe in Hannover eine Trägerlandschaft, die sehr vielfältig sei; man müsse diese schützen und auch finanziell stärken. Diese Trägerlandschaft entlaste die Kommune und komme dem gesetzlichen Auftrag des Kinder- und Jugendhilfegesetzes in vorbildlicher Weise nach.

Ratsherr Döring ging auf das Thema der Dynamisierung von Zuwendungen ein. Haushaltsgeber sei der Rat der Stadt und die 64 gewählten Ratsmitglieder und diese entschieden für einen Doppel- oder Einzelhaushalt immer neu; ihnen dieses Recht zu nehmen, auch nur in einem kleinen Teilbereich, weil man Dynamisierungen verspreche, sei problematisch und er halte dies persönlich aus grundsätzlichen Erwägungen für nicht verfolgungswert. Die Mandatsträger müssten frei sein, Zuwendungen neu zu gestalten, auch wenn es Dynamisierungsbedarfe gebe; Ihnen diese Freiheit zu nehmen, sei mit der niedersächsischen Kommunalverfassung nicht vereinbar.

Ratsherr Gast ergänzte zum Thema Dynamisierung von Zuwendungen, dass auch seine Fraktion in Kürze einen gemeinsamen Antrag mit den Fraktionen der SPD und der FDP unter dem Motto „Modernisierung“ einreichen werde. Inhaltlich würde man sich damit beschäftigen, wie man mit der Dynamisierung und dem Inflationsausgleich umgehen könne, wie Verbindlichkeiten mit Zielerreichung verankert werden könnten sowie die Themen Controlling und Entbürokratisierung mitbetrachtet werden sollen.

Herr Teuber verwies auf die Verfahrensweise der befristeten Dynamisierung bei der Region Hannover und auf ein Gutachten des BDKJ zur auskömmlichen Finanzierung freiwilliger Jugendhilfeleistungen. Er würde es begrüßen, wenn man langfristiger über diese Dinge nachdenken und nicht von Haushaltsjahr zu Haushaltsjahr über Selbstverständlichkeiten diskutieren würde.

Tagesordnungspunkt 4.1

Anträge der Fraktionen und Sonstiger - Tischvorlage -

Die Abstimmung der Anträge erfolgte in der Reihenfolge der Querlisten.

Tagesordnungspunkt 4.1.20

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ertrag/Aufwand: 1.13. Schreberjugend Hannover – GoHin, Haushaltsbegleitantrag

Der Jugendhilfeausschuss empfahl einstimmig, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0103/2017) zuzustimmen:
Die Verwaltung wird gebeten, die Schreberjugend bei der Suche nach geeigneten Räumlichkeiten zu unterstützen (…).

Tagesordnungspunkt 4.1.27

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, BMX-Sport Haushaltsbegleitantrag

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 13 Ja-Stimmen gegen 2 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, dem Antrag (Drucks. Nr. H-0110/2017) zuzustimmen:
Die Verwaltung wird beauftragt, außerhalb der Eilenriede nach einer für den BMX-Sport geeigneten Fläche zu suchen und mit dem Jugendzentrum Umgestaltungsmöglichkeiten (…) zu prüfen und einen entsprechenden Umsetzungsvorschlag Anfang 2018 vorzulegen.

Tagesordnungspunkt 4.1.28

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Nutzung Garten Don-Bosco-Haus, Haushaltsbegleitantrag

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, dem Antrag (Drucks. Nr. H-0111/2017) zuzustimmen:
Die Verwaltung wird beauftragt, zusammen mit den Maltesern zu überlegen, ob und wie der Garten des Don-Bosco-Hauses für bestehende Angebote der offenen Kinder- und Jugendarbeit genutzt werden kann.

Tagesordnungspunkt 4.1.8

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36302 Hilfen zur Erziehung, Budget Experimentiertopf, Ertrag/Aufwand: Ordentliche Aufwendungen

Ratsherr Pohl begründete diesen Antrag seiner Fraktion mit den nicht ausgeschöpften Mitteln der Vergangenheit und dass daher Einsparpotential gesehen werde.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 7 Nein-Stimmen bei 1 Enthaltung, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0061/2017) abzulehnen:
Das reservierte Budget des „Experimentiertopfs" für einzelfallbezogene Maßnahmen und Projektarbeit von 1 Million Euro ist um ¼ zu reduzieren.
2017:
Der Aufwand in Höhe von 127.203.000 Euro
wird um 250.000 Euro
auf insgesamt 126.953.000 Euro
abgesenkt.
2018:
Der Aufwand in Höhe von 127.638.000 Euro
wird um 250.000 Euro
auf insgesamt 127.388.000 Euro
abgesenkt.

Tagesordnungspunkt 4.1.7

CDU-Fraktion**:** Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie
Produkt: 36501 Kindertagesbetreuung, Investitionsprogramm Kinderbetreuungsfinanzierung Haushaltsbegleitantrag

Ratsherr Pohl bat die Verwaltung zu prüfen und umzusetzen, dass die Bundesmittel, die der Bund im Rahmen des Kinderbetreuungs-/Finanzierungsprogramms 2017-2020 für den Ausbau der Kindertagesbetreuung zur Verfügung stelle, rechtzeitig beantragt werden. Bei der ersten Auflage des Projektes seien bereits viele Baumaßnahmen von der Stadt umgesetzt gewesen, so dass nachträglich keine Förderanträge gestellt werden konnten. Nun sei dies auch rückwirkend zum 01.07.2016 möglich, was eine Entlastung des städtischen Haushaltes in Höhe eines zweistelligen Millionenbetrages bedeuten könne, wenn man auf diese Bundesmittel zugreife.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 6 Ja-Stimmen gegen 6 Nein-Stimmen bei 3 Enthaltungen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0060/2017) abzulehnen:
Die Verwaltung wird aufgefordert, beim Land frühzeitig Anträge auf Mittel aus dem vierten Investitionsprogramm Kinderbetreuungsfinanzierung 2017-2020" des Bundes zu stellen, damit die LHH bei der Mittelvergabe entsprechend ihrer Einwohnerzahl oder besser berücksichtigt wird. (…)

Tagesordnungspunkt 4.1.10

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36501 Kindertagesbetreuung, Ausschreibung Betrieb neuer Einrichtungen, Ertrag/Aufwand: Ordentliche Aufwendungen, Haushaltsbegleitantrag

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 3 Ja-Stimmen gegen 7 Nein-Stimmen bei 5 Enthaltungen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0063/2017) abzulehnen:
Die Verwaltung wird aufgefordert, den Betrieb sämtlicher neu „ans Netz gehender“ Kindertageseinrichtungen auszuschreiben.

Tagesordnungspunkt 4.1.18

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36501 Kindertagesstättenbetreuung, zusätzliche Stelle für die Träger der Familienzentren, Ertrag/Aufwand: 42716000

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 13 Ja-Stimmen gegen 2 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0101/2017) zuzustimmen:
Die fachliche Beratung für die Träger der Familienzentren wird mit einer zusätzlichen Stelle ausgebaut.

Der Aufwand in Höhe von	2.681.000 Euro
wird um	72.650 Euro
auf insgesamt	2.753.650 Euro
erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.34

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, SJD "Die Falken" Kl. JT Anderten

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0130/2017) abzulehnen:
2017 und 2018:
Der Aufwand in Höhe von 57.182 Euro wird um 560 Euro auf 57.742 Euro erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.6

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, "Die Falken" - Kl. JT Anderten

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0010/2017) abzulehnen:
für 2018:
Der Aufwand in Höhe von 57.182 Euro wird um 57.182 Euro auf 0 Euro reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.36

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, DGB-Jugend Niedersachsen - Kl. JT Bothfeld

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0132/2017) abzulehnen:
2017 und 2018:
Der Aufwand in Höhe von 48.801 Euro wird um 560 Euro auf 49.361 Euro erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.2

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder und Jugendarbeit DGB - Jugend Niedersachsen- Kl. JT Bothfeld

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0006/2017) abzulehnen:
jeweils für 2017 und für 2018:
Der Aufwand in Höhe von 48.801 Euro wird um 48.801 Euro auf 0 Euro
reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.33

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, SJD "Die Falken" - JZ Lister Turm

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 6 Ja-Stimmen gegen 9 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0129/2017) abzulehnen:
2017 und 2018:
Der Aufwand in Höhe von 102.165 Euro wird um 560 Euro auf 102.725 Euro erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.1

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit / "Die Falken" - JZ Lister Turm

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0005/2017) abzulehnen:
für 2018
Der Aufwand in Höhe von 102.165 Euro wird um 102.165 Euro auf 0 Euro reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.38

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ev.-luth. Stadtkirchenverband - Ev. JZ Vahrenwald

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0134/2017) abzulehnen:
2017 und 2018
Der Aufwand in Höhe von 112.880 Euro wird um 560 Euro auf 113.440 Euro erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.5

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit - Ev. luth. Stadtkirchenverband, JZ Vahrenwald

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0009/2017) abzulehnen:
2017 und 2018
Der Aufwand in Höhe von 112.880 Euro wird um 112.880 Euro auf 0 Euro reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.37

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, UJZ Kornstraße

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0133/2017) abzulehnen:
2017 und 2018
Der Aufwand in Höhe von 32.888 Euro wird um 560 Euro auf 33.448 Euro erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.3

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit UJZ Kornstraße

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0007/2017) abzulehnen:
2017 und 2018
Der Aufwand in Höhe von 32.888 Euro wird um 32.888 Euro auf 0 Euro reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.31

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ertrag/Aufwand: 3.13. M.A.J.A. Mobile aufsuchende Jugendarbeit

Herr Duckstein nahm an der Abstimmung dieses Tagesordnungspunktes nicht teil.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 11 Ja-Stimmen gegen 2 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0114/2017) zuzustimmen:

Der Aufwand in Höhe von	44.200 Euro
wird um	6.800 Euro
auf insgesamt	51.000 Euro

erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.29

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ertrag/Aufwand: 5.13. CAN e.V. Yard Skatehall

Auf die Frage von **Ratsherrn Pohl** zur Raumsuche antwortete **Ratsherr Finck,** dass sich die Jugendlichen eine zentralere Räumlichkeit mit einer besseren Erreichbarkeit wünschen würden und die Verwaltung bitten, sie dabei zu unterstützen.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 2 Nein-Stimmen bei 1 Enthaltung die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0112/2017) zuzustimmen:

Der Aufwand in Höhe von	13.590 Euro
wird um	3.585 Euro
auf insgesamt	17.175 Euro

erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.30

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Ertrag/Aufwand: 5.14. Naturfreunde Hannover- Betreuungsprojekt Möhringsberg

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0113/2017) zuzustimmen:
Der Aufwand in Höhe von 5.000 Euro
wird um 45.000 Euro
auf insgesamt 50.000 Euro
erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.14

Stadtjugendring Hannover e.V.: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Zentrale Führungsaufgaben und Personalkosten

Herr Duckstein wies auf zwei strukturelle Zusammenhänge hin, die zu diesem Antrag geführt haben. Die den Verbänden zustehenden Stellen würden momentan immer zu geringeren Anteilen aus dem Beihilfenprogramm von der Stadt finanziert, der Anteil liege unter 90%. Die Situation der Verbände sei deshalb abseits jeder Planungssicherheit. Die Aufgaben der Mitarbeitenden in den Verbänden haben sich in den letzten Jahren u. a. aufgrund der Tätigkeiten in der Jugendhilfeplanung und/oder der ansteigenden administrativen Arbeiten vermehrt.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0072/2017) abzulehnen:
2017:
Erhöhung des Ansatzes von 1.051.083,00 € um 360.000,00 € auf 1.411.083,00 €
2018:
Erhöhung des Ansatzes von 1.051.083,00 € um 369.720,00 € auf 1.420.803,00 €.

Tagesordnungspunkt 4.1.35

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Mittel gegen Rechts und Gewaltprävention

Ratsherr Hauptstein äußerte, dass es ihn erstaune und erschrecke, dass im Haushalt „Mittel gegen Rechts“ ausgewiesen würden. Er würde zustimmen, wenn Mittel gegen Rechtsextremismus ausgewiesen würden. Eine demokratische Rechte gehöre zu Deutschland wie eine demokratische Linke und diese Ausweisung der Mittel verstoße gegen das staatliche Neutralitätsverbot und er könne nicht verstehen, dass die Mitglieder dies so befürworten würden und er würde daher die Erhöhung ablehnen und dem Antrag der Hannoveraner zustimmen.

Ratsherr Wruck stimmte den Aussagen von **Ratsherrn Hauptstein** zu. Rechts mit

politischer und physischer Gewalt gleichsetzen zu wollen, sei eine Frechheit. Er und seine Fraktion seien für Gewaltprävention aller Art, aber dagegen, Mittel gegen politische Gegner aus öffentlichen Geldern einzusetzen.

Eine kontroverse Diskussion zu „Mittel gegen Rechts“ mit Wortbeiträgen von **Ratsherrn Döring, Ratsherrn Finck, Ratsherrn Förste, Ratsherrn Wruck, Ratsherrn Gast, Herrn Duckstein** und **Herrn Teuber** schloss sich an.

*Auf die Frage von **Ratsherrn Gast,** was der Antragsteller gegen Gewaltprävention habe, antwortete **Ratsherr Wruck**, dass er nichts dagegen habe. **Ratsherr Gast** erwiderte, dass es nicht glaubwürdig sei, dass **Ratsherr Wruck** an dieser Stelle Mittel kürzen wolle.*
*(Änderung bei Genehmigung am 27.03.2017: **Ratsherr Gast** bat um Ergänzung des Protokolls um seine gestellte Frage an den Antragsteller und der Antwort.)*

Ratsherr Pohl unterbreitete den Vorschlag, den Zuwendungstopf entsprechend für die Zukunft umzudeklarieren und als Rat und Jugendhilfeausschuss Mittel zur Verfügung zu stellen, um extremistische Strömungen jeglicher Art in unserer Gesellschaft zu bekämpfen und eine solche Debatte damit zu vermeiden.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 7 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung, den Antrag (Drucks. Nr. H-0131/2017)
abzulehnen:
2017 und 2018:
Der Aufwand von 20.600,00 € wird um 10.300,00 € auf 30.900,00 € erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.4

Fraktion Die Hannoveraner: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit - Reduzierung Mittel gegen Rechts und Gewaltprävention

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 1 Ja-Stimme gegen 14 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0008/2017) abzulehnen:
Der Aufwand von 20.600,00 € wird um 20.600,00 € auf 0 € reduziert.

Tagesordnungspunkt 4.1.15

Stadtjugendring Hannover e.V.: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, Budgeterhöhung für die Offenen Einrichtungen und Verbände

Frau Pietsch wies darauf hin, dass die Einrichtungen der freien Träger seit ca. 10 Jahren keine Budgeterhöhung bekommen haben und sich damit Kostensteigerungen und tarifliche Lohnerhöhungen auf die Einrichtungen verheerend auswirken würden, so dass die Träger diesem nur mit einer Anpassung oder Reduzierung des pädagogischen Programms oder einer eventuellen Verabschiedung vom Tarifsystem des öffentlichen Dienstes begegnen könnten und mit diesem Antrag um eine Dynamisierung des Zuwendungsbudget für die Sicherung der pädagogischen Arbeit in den Einrichtungen gebeten werde.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0073/2017) abzulehnen: Dauerhafte Erhöhung des Zuwendungsbudgets für Jugendzentren, Kleine Jugendtreffs und Lückekinderprojekte der freien Träger einmalig um 17 Prozent und ab 2017 jährlich um 3 Prozent.

Tagesordnungspunkt 4.1.16

Stadtjugendring Hannover e.V.: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Investition: neu: Organisationsentwicklungsprozess des SRJ: Umsetzung des Positionspapiers

Frau Karch schilderte den Organisationsentwicklungsprozess des Stadtjugendringes und die Wichtigkeit diesem Antrag zuzustimmen, damit das Positionspapier und die Vorhaben weiterentwickelt werden können.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen, folgenden Antrag (Drucks. Nr. H-0074/2017) abzulehnen:
Umsetzung der im Positionspapier festgehaltenen Aufgaben, Einstellung von 5.000,00 Euro in den Finanzhaushalt jeweils für die Jahre 2017 und 2018.

Tagesordnungspunkt 4.1.17

Stadtjugendring Hannover e.V.: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Investition: Neu: Projekt IKÖ

Herr Duckstein erläuterte den Antrag des Stadtjugendrings.

Ratsherr Pohl äußerte, dass es Ziel einer gelungenen Integration sein solle, dass sich Migranten in den bestehenden Organisationen mit ihrem Hintergrund einbringen und dass nicht jede Gruppe für sich in ihren Teilbereichen verhaftet bliebe. **Ratsherr Pohl** äußerte weiter, dass ihm einer der Kooperationspartner fragwürdig erschiene. Es sei bekannt, dass die DITIB Jugend Hannover eine aus der Türkei direkt gesteuerte Organisation sei, die Unfrieden in die türkische Gemeinde bringen würde und er wollte davor warnen, unter den jetzigen Voraussetzungen Geld zur Verfügung zu stellen und eine Zusammenarbeit anzustreben.

Herr Duckstein stimmte in Teilen der Aussage des **Ratsherrn Pohl** zu und zeigte weiterhin auf, dass die DITIB Jugend Anschlussverband im Bundesjugendring, Mitglied im Landesjugendring und auch Mitglied im Stadtjugendring sei. Sie werde im Dialog gefordert und immer wieder gefragt, wie sie zu den Zusammenhängen stehe, die sie formuliert habe. Man befinde sich im Dialog, sei aber noch nicht an der Stelle, dass man dies als Ausschluss aus dem Stadtjugendring rechtfertigen könne. Man könne sicher sein, dass man sich – wie bei jedem anderen Verband - in den Dialog und ins Gespräch begebe.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 4 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen und 3 Enthaltungen, den Antrag (Drucks. Nr. H-0075/2017) abzulehnen:

Projekt IKÖ – Interkulturelle Öffnung in der Jugendverbandsarbeit, Förderung der Teilhabe von MJSOen (Migrantische Jugend-Selbst-Organisationen) an den zivilgesellschaftlichen Strukturen in Hannover Einstellung von jeweils 75.000 € in den Finanzhaushalt für 2017 und 2018.

Tagesordnungspunkt 4.1.21

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit, NEU Inklusives Jugendzentrum Hannover-Linden

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0104/2017) zuzustimmen:

Der Aufwand in Höhe von	0 Euro
wird um	60.080 Euro
auf insgesamt	60.080 Euro

erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.39

Fraktion Die Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder - und Jugendarbeit, Fährmanns Kinder Fest e.V.

Ratsherr Förste begründete den Antrag seiner Fraktion mit höheren Kosten für das Fährmannsfest aufgrund erhöhter Sicherheitsauflagen und der Toilettenanlage für das Kinderfest. Seine Fraktion sehe den Antrag als unterstützungswert an, da es sonst vielleicht nicht mehr stattfinden würde, verwies auf den gewonnenen Integrationspreis hin und bat um Zustimmung.

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 4 Ja-Stimmen gegen 8 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung, den Antrag (Drucks. Nr. H-0135/2017)
abzulehnen:
Die Fördersumme von 10.000 Euro wird jeweils für 2017 und 2018 gewährt.

Tagesordnungspunkt 4.1.19

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36303 Jugendschutz, Ertrag/Aufwand: 2.2. AWO KonneX

Herr Teuber verließ den Saal und nahm an der Abstimmung des Tagesordnungspunktes nicht teil.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 11 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0102/2017) zuzustimmen:

Ansatzveränderung ab 2017:

Der Aufwand in Höhe von	61.957 Euro
wird um	7.500 Euro
auf insgesamt	69.457 Euro
erhöht.	

Ansatzveränderung ab 2018:

Der Aufwand in Höhe von	61.957 Euro
wird um	10.000 Euro
auf insgesamt	71.957 Euro
erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.25

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36303 Jugendschutz, Ertrag/Aufwand: 2.3. Glashütte

Herr Teuber nahm an der Abstimmung des Tagesordnungspunktes nicht teil.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 11 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0108/2017) zuzustimmen:

Ansatzveränderung ab 2017:

Der Aufwand in Höhe von	90.811 Euro
wird um	9.375 Euro
auf insgesamt	100.186 Euro
erhöht.	

Ansatzveränderung ab 2018:

Der Aufwand in Höhe von	90.811 Euro
wird um	12.500 Euro
auf insgesamt	103.311 Euro
erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.23

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36303 Jugendschutz, Ertrag/Aufwand: 4. Luther-Kirchentreff e.V. Treffpunkt Kopernikusstraße

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 11 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0106/2017) zuzustimmen:

Ansatzveränderung ab 2017:

Der Aufwand in Höhe von	13.580 Euro
wird um	5.940 Euro
auf insgesamt	19.520 Euro
erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.9

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36303 Jugendschutz, Ertrag/Aufwand: Zuwendung

Ratsherr Pohl stellte fest, dass nicht nur seine Fraktion, sondern auch die Mehrheitsfraktion das Projekt „HaKip“ als förderungswürdig angesehen habe. Man würde sich hier nicht über die Fördersumme streiten wollen, stimme aber nicht damit überein, dass die städtische Förderung von der Co-Förderung der Region abhängig gemacht würde und wenn die Co-Förderung ausbliebe, die Summe von 42.500 € nicht gewährt würde. Dies würde aus Sicht von **Ratsherrn Pohl** dazu führen, dass das Projekt nicht umgesetzt werden könne, da die Beratungen der Region Hannover weitestgehend abgeschlossen seien und von dort keine Mittel zur Verfügung gestellt würden. Er bat daher, dem Antrag seiner Fraktion zuzustimmen, auch wenn nicht alle Wünsche vom Träger erfüllt werden könnten, aber dafür das Projekt weitergefördert werden könne, auch wenn Drittmittel eingeworben werden müssten. Die CDU-Fraktion könne nur dem Antrag der Mehrheitsfraktion zustimmen, wenn der Zusatz der Co-Förderung herausgestrichen würde.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 6 Ja-Stimmen gegen 5 Nein-Stimmen bei 4 Enthaltungen die Beschlussempfehlung, dem Antrag (Drucks. Nr. H-0062/2017) zuzustimmen:
Der „Verein für Bildungsmaßnahmen im Arbeits- und Freizeitbereich (BAF e.V.)“ erhält für das „Hannoversche Präventionsprojekt für Kinder psychisch erkrankter Eltern (HaKip)“ Zuwendungen in Höhe von 50.000 Euro.

Tagesordnungspunkt 4.1.26

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP:
Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36303 Jugendschutz,
Ertrag/Aufwand: NEU BAF – HaKip
(Drucks. Nr. H-0109/2017)

Die Abstimmung dieses Antrages entfiel, da der Antrag (Drucks. Nr. H-0062/2017 – Top 4.1.9) zur selben Sache weiterführend war und angenommen wurde.

Tagesordnungspunkt 4.1.13

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Jugendberatung Hinterhaus, Ertrag/Aufwand: Zuwendungen

Ratsherr Förste erklärte, dass auch seine Fraktion diesen Antrag unterstützen werde, da man sich an eine Altersgruppe richte, die sonst wenig berücksichtigt würde.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 9 Ja-Stimmen gegen 5 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0066/2017) zuzustimmen:
Die Zuwendungen an den „Jugendhilfe e.V., Jugendberatung Hinterhaus“ werden um 20.000 Euro erhöht.

Der Aufwand in Höhe von 129.962 Euro
wird um 20.000 Euro
auf insgesamt 149.962 Euro
jeweils für 2017 und 2018 erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.12

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Mädchenhaus KOMM, Ertrag/Aufwand: Zuwendungen

Ratsherr Pohl begründete den Antrag seiner Fraktion.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 7 Ja-Stimmen gegen 5 Nein-Stimmen bei 3 Enthaltungen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0065/2017) zuzustimmen:
Zweckgebunden an die offene Mädchenarbeit im „Mädchenhaus KOMM Hannover“ werden die Zuwendungen an den „Mädchenhaus Hannover e.V.“ um 30.000 Euro erhöht.
Der Aufwand in Höhe von 244.032 Euro
wird um 30.000 Euro
auf insgesamt 274.032 Euro
jeweils für 2017 und 2018 erhöht.

Tagesordnungspunkt 4.1.32

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, B 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung Mädchenhaus Hannover e.V.

Ratsherr Döring wies auf die Schwierigkeiten der Einbindung des Mädchenhauses KOMM Hannover in die gemeinsame Kinder- und Jugendhilfeplanung hin und es daher nicht gerechtfertigt sei, dies durch eine Beihilfeerhöhung zu belohnen und man sich daher auf den Antrag für das Mädchenhaus Zwei13 konzentriert habe.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 9 Ja-Stimmen gegen 2 Nein-Stimmen bei 4 Enthaltungen die Beschlussempfehlung, dem Antrag (Drucks. Nr. H-0128/2017) zuzustimmen:
Der Aufwand in Höhe von 244.032 Euro
wird um 12.500 Euro
auf insgesamt 256.532 Euro
erhöht.
Die Mittel sollen an das Mädchenhaus Zwei13 gehen.

Tagesordnungspunkt 4.1.22

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Ertrag/Aufwand: 2.2.9. Institut Mannigfaltig- Arbeit mit Jungen und Männern im Gewaltpräventionsbereich

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0105/2017) zuzustimmen:

Der Aufwand in Höhe von	81.248 Euro
wird um	18.752 Euro
auf insgesamt	100.000 Euro
erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.11

CDU-Fraktion: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, Fachstelle Mediensucht, Ertrag/Aufwand: Zuwendungen

Ratsherr Pohl berichtete, dass die CDU-Fraktion dieses Projekt schon länger unterstütze und man nicht verstehen könne, warum der Träger es in Hannover nicht schaffe, die Unterstützung zu bekommen. Der Antrag lief in der Vergangenheit im Zuwendungsverzeichnis des Sozialausschusses und sei nun dem Jugendhilfebereich zugeordnet worden. **Ratsherr Pohl** bat darum, dass dieses sinnvolle Projekt auch mit einer Zuwendung bedacht werde.

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 8 Ja-Stimmen gegen 5 Nein-Stimmen und 2 Enthaltungen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0064/2017) zuzustimmen:
Dem „Diakoniewerk Kirchröder Turm e.V. return Fachstelle Mediensucht“ werden die beantragten Fördermittel für das Projekt „Return – Beratung von Eltern und deren heranwachsenden Kindern bei exzessivem Medienkonsum bzw. –abhängigkeit – Einzel – und Gruppengespräche, Vorträge für Eltern, Fortbildung für pädagogische bzw. therapeutische Fachkräfte“ zur Verfügung gestellt.

Der Aufwand in Höhe von	0 Euro
wird um	26.500 Euro
auf insgesamt	26.500 Euro
jeweils für 2017 und 2018 erhöht.	

Tagesordnungspunkt 4.1.24

Gemeinsamer Antrag der Fraktionen SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36701 Jugend- und Familienberatung, NEU Männerbüro: Caring Dads- Soziales Training für gewalttätige Männer

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 12 Ja-Stimmen gegen 3 Nein-Stimmen die Beschlussempfehlung, folgendem Antrag (Drucks. Nr. H-0107/2017) zuzustimmen:

Der Aufwand in Höhe von	0 Euro
wird um	22.300 Euro
auf insgesamt	22.300 Euro
erhöht.	

Es fand eine kurze Sitzungsunterbrechung statt, um den Mitgliedern des Jugendhilfeausschusses die Gelegenheit zu geben, den als Tischvorlage unter TOP 4.1.40 vorgelegten Antrag der Gruppe DIE LINKE & Piraten durchzulesen.

Tagesordnungspunkt 4.1.40

Gruppe Linke & Piraten: Teilhaushalt: 51 Jugend und Familie, Produkt: 36201 Kinder- und Jugendarbeit- Förderung des Werft 64 Hannover e.V., Zuwendungsverzeichnis

Der Jugendhilfeausschuss empfahl mit 7 Ja-Stimmen gegen 7 Nein-Stimmen bei 1 Enthaltung, den Antrag (Drucks. Nr. H-0140/2017)
abzulehnen:
Der Werft 64 Hannover e.V. wird in den Jahren 2017 und 2018 mit einer teilinstitutionellen Förderung in Höhe von jeweils 12.000 Euro für die Durchführung von Werk- und Bastelkursen mit Kindern und Jugendlichen, für Grundlagenkurse der Elektronik sowie für Aktionen im Bereich Natur und Umweltschutz unterstützt.

Tagesordnungspunkt 4.2

Angenommene Anträge und Empfehlungen der Stadtbezirksräte zum Verwaltungsentwurf des Haushaltsplanes 2017/2018 und des Investitionsprogramms zur Kenntnisnahme und ggfs. Beschlussfassung

- zur Kenntnis genommen -

Tagesordnungspunkt 4.3

Haushaltssatzung 2017 / 2018

Der Jugendhilfeausschuss gab mit 11 Ja-Stimmen gegen 4 Nein-Stimmen folgende Beschlussempfehlung:
die Haushaltssatzung für die Jahre 2017 und 2018 zu beschließen.

In den Stadtbezirksrat Mitte
In den Stadtbezirksrat Vahrenwald-List
In den Stadtbezirksrat Bothfeld-Vahrenheide
In den Stadtbezirksrat Buchholz-Kleefeld
In den Stadtbezirksrat Misburg-Anderten
In den Stadtbezirksrat Kirchrode-Bemerode-Wülferode
In den Stadtbezirksrat Südstadt-Bult
In den Stadtbezirksrat Döhren-Wülfel
In den Stadtbezirksrat Ricklingen
In den Stadtbezirksrat Linden-Limmer
In den Stadtbezirksrat Ahlem-Badenstedt-Davenstedt
In den Stadtbezirksrat Herrenhausen Stöcken
In den Stadtbezirksrat Nord
In den Ausschuss für Angelegenheiten des Geschäftsbereiches des Oberbürgermeisters
In den Ausschuss für Umweltschutz und Grünflächen
In den Ausschuss für Arbeitsmarkt-, Wirtschafts- und Liegenschaftsangelegenheiten
In den Stadtentwicklungs- und Bauausschuss
In den Gleichstellungsausschuss
In den Ausschuss für Integration, Europa und Internationale Kooperation (Internationaler Ausschuss)
In den Kulturausschuss
In den Organisations- und Personalausschuss
In den Sozialausschuss
In den Sportausschuss
In den Schul- und Bildungsausschuss
In den Betriebsausschuss Städtische Häfen
In den Betriebsausschuss Hannover Congress Centrum
In den Betriebsausschuss für Stadtentwässerung
In den Ausschuss für Haushalt, Finanzen und Rechnungsprüfung
In den Verwaltungsausschuss
In die Ratsversammlung
(Drucks. Nr. 1685/2016 mit 3 Anlagen)

Tagesordnungspunkt 5

Einrichtung einer Krippengruppe und Umstrukturierung in der Kindertagesstätte Chemnitzer Straße (Carl-Sonnenschein-Haus)

Frau Wilke nahm an der Abstimmung dieses Tagesordnungspunktes nicht teil.

Der Jugendhilfeausschuss gab die einstimmige Beschlussempfehlung,

- während der Auslagerung der Kindertagesstätte Chemnitzer Straße (Trägerschaft durch Caritasverband Hannover e. V.) in der Dresdener Straße, eine Krippengruppe (15 Kinder, Ganztagsbetreuung) neu einzurichten und vier Kindergartengruppen mit Einzelintegration in eine Integrationsgruppe (18 Kinder, Ganztagsbetreuung) sowie zwei Kindergartengruppen (25 Kinder, Ganztagsbetreuung) umzustrukturieren und

- dem Träger ab dem 01.05.2017, frühestens ab Erteilung einer Betriebserlaubnis, laufende Beihilfen auf Grundlage der Förderungsgrundsätze über den Ersatz der Betriebskosten (BKE) für die städtischen Kindertagesstätten in Verwaltung der Träger der freien Wohlfahrtspflege, sowie laufende Beihilfen auf der Grundlage der Drucksache Nr. 2735/1997 "Förderung von Integrationsgruppen und Kindergruppen mit Einzelintegration - gemäß Anlage 2" zu gewähren.

In den Stadtbezirksrat Bothfeld-Vahrenheide
In den Verwaltungsausschuss
(Drucks. Nr. 0081/2017)

Tagesordnungspunkt 6

Bericht der Dezernentin

Frau Rzyski wies auf die Tischvorlage zur Zusammensetzung des Beirats Jugend Ferien-Services und dessen nächsten Sitzungstermin am 17.03.2017 hin. Des Weiteren erinnerte **Frau Rzyski** an den Termin des Workshops des Jugendhilfeausschusses am 17.02.2017 und lud alle Mitglieder nochmals herzlich zur Teilnahme ein.

Auf die Frage von **Ratsherr Gast** zum Übergang von unbegleiteten minderjährigen Flüchtlingen bei deren Volljährigkeit ohne die notwendige Begleitung in die Sammelunterkünfte und der Frage der Organisation dieses Überganges sowie der Ausnahmeregelungen antwortete **Frau Rzyski**, dass es keinen Automatismus gebe und jeder Einzelfall betrachtet werde. Sie merkte an, dass es Möglichkeiten gebe, auch diese jungen Menschen über das 18. Lebensjahr hinaus zu betreuen. Die ausführliche Beantwortung dieser Frage werde schriftlich erfolgen und im Anschluss als Anlage dem Protokoll der Sitzung beigefügt (siehe Anlage). **Ratsherr Gast** stimmte diesem Vorschlag zu.

Herr Teuber bat daraufhin, mit dem Protokoll die Zahlen, wie viele Personen nachbetreut oder nicht mehr direkt in der Inobhutnahme des Jugendamtes seien, bekanntzugeben (siehe Anlage, Schreiben an Herrn Gast, 2. Seite, 4. Absatz nach der Aufzählung).

Frau Broßat-Warschun wies darauf hin, dass es sich um Einzelfälle handele und es in der Stadt Hannover zwischen dem Kommunalen Sozialdienst des Fachbereichs Jugend und

Familie und dem für die Gemeinschaftsunterkünfte zuständigen Fachbereich Soziales Absprachen zur Zusammenarbeit gebe. Darüber hinaus bestehe ein enger Kontakt mit dem Fachbereich Planen und Stadtentwicklung, der für die Unterkünfte zuständig sei. In jedem Einzelfall erfolge eine Übergabe und die jungen Menschen würden nicht allein gelassen, sondern erhielten Unterstützung. Ein abgestimmtes Verfahren werde mit den jungen Menschen besprochen.

Daraufhin schloss **Ratsherr Hauptstein** den öffentlichen Teil der Sitzung.

Ratsherr Hauptstein bedankte sich bei den Anwesenden und schloss die Sitzung um 14.22 Uhr.

(Rzyski) Stadträtin	(Fritz) für das Protokoll

201702161528.pdf